

MASS INTENTIONS



- DEC. 12**
5:00 p.m.For our parish family
- DEC. 13**
8:30 a.m. Bob Paris †
Flor Escalante †
10:30 a.m. Ronald A. Poe †
Edwin Smith †
12:30 p.m. For the special intentions
of James Wenetschlaeger
- DEC. 14**
8:30 a.m.Anniversary blessings for
M/M Juan Villarreal
- DEC. 15**
6:30 p.m.For all diocesan priests
- DEC. 16**
8:30 a.m. Jim Baskin †
Bob Savage †
- DEC. 17**
6:30 p.m. Lidio Martin †
- DEC. 18**
8:30 p.m.For deceased members of the
Schaefer/Montez Family †

**Scripture Readings for the Week:
Dec. 13 - 19**

- Sun Zephaniah 3:14-18a (9C); Philip-
pians 4:4-7; Luke 3:10-18
- Mon Numbers 24:2-7, 15-17a; Matthew
21:23-27
- Tue Zephaniah 3:1-2, 9-13; Matthew
21:28-32
- Wed Isaiah 45:6c-8, 18, 21b-25; Luke
7:18b-23
- Thu Genesis 49:2, 8-10; Matthew 1:1-17
- Fri Jeremiah 23:5-8; Matthew 1:18-25
- Sat Judges 13:2-7, 24-25a; Luke 1:5-25

THIS WEEK IN OUR PARISH

SUNDAY, DEC 13

- 8:30 a.m. - MASS
- 9:40 a.m. - Sunday RCIA scripture study in the Day Chapel
- 10:30 a.m. - MASS
- 12:30 p.m. - MASS
- 2:30 p.m. - CRSP (Spanish) Women's Team meeting in RE Rm 106/108
- 3:30 p.m. - Profetas de Cristo choir practice in the RE Rm 105/107
- 6:00 p.m. - CRSP (Spanish) Men's Team meeting in RE Rm 106/108
- 6:00 p.m. - High School Youth Group - drive to Burnet for Main Street Bethlehem

MONDAY, DEC 14

- 8:30 a.m. - MASS
- 9:00 a.m. - Divine Mercy Prayer Group #4 meets in the Day Chapel
- 7:00 p.m. - Divine Mercy Prayer Group #1 meets in the Day Chapel
- 7:15 p.m. - Choir practice (5:00 pm Mass) in the Special Events Room
- 8:00 p.m. - CRHP Continuation Committee meets in RE Rm 106/108

TUESDAY, DEC 15

- 6:30 p.m. - MASS
- 7:00 p.m. - CRHP (English) Spirituality Women's Team meets in the Special Events Room
- 7:00 p.m. - RCIA/RICA celebrate Posada in the PAC
- 7:15 p.m. - Spanish Divine Mercy Prayer Group meets in the PAC Conference Room
- 7:30 p.m. - Baptismal Prep Class

WEDNESDAY, DEC 16

- 8:30 a.m. - MASS
- 9-10 a.m. - ADORATION
- 11:30am-1:00pm - Senior Citizens Christmas Luncheon
- 6:00 p.m. - Rosary for the Church and World Peace at Our Lady, Queen of all Hearts shrine

- 7:00 p.m. - Advent Penance Service in the church

THURSDAY, DEC 17

- 5:00 pm - Reconciliation
- 6:30 p.m. - MASS
- 7:00 p.m. - Grupo de oración carismático reunión para el equipo en la sala de reuniones del PAC
- 7:00 p.m. - Profetas de Cristo meet for Adoration in the Eucharistic Chapel
- 7:00 p.m. - Spanish Choir and Marriage Encounter Ministry celebrate Posada in the PAC
- 7:15 p.m. - CRHP (English) Spirituality Men's Team meets in RE Rm 105/107
- 7:15 p.m. - Spanish Divine Mercy Prayer Group meets in the Day Chapel
- 8:00 p.m. - ESL Classes in RE Rm 104, 106/108
- 8:00 p.m. - Profetas de Cristo meet in RE Rm 109

FRIDAY, DEC 18

- 8:30 a.m. - MASS
- 6:00 p.m. - Schoenstatt Covenant Devotion at Our Lady, Queen of all Hearts shrine
- 7:00 p.m. - Encuentro Matrimonial en español en el salón 106/108
- 7:00 p.m. - Profetas de Cristo to meet in RE Rm 105/107

SATURDAY, DEC 19

- 7:00 a.m. - Men's Prayer Group meets in the Eucharistic Chapel
- 8:00 a.m. - Information meeting about St. Francis in RE Rm 105/107
- 3:30-4:30 pm - Reconciliation
- 5:00 p.m. - MASS
- 6:30 p.m. - Spanish Scriptural Reflection to meet in RE Rm 108
- 7:00 p.m. - Profetas de Cristo celebrate Posada in the PAC



Our Lady of Guadalupe, we turn to you who are the protectress of unborn children and ask that you intercede for us, so that we may more firmly resolve to join you in protecting all human life.

Let our prayers be united to your perpetual motherly intercession on behalf of those whose lives are threatened, be they in the womb of their mother, on the bed of infirmity, or in the latter years of their life.

May our prayers also be coupled with peaceful action which witnesses to the goodness and dignity of all human life, so that our firmness of purpose may give courage to those who are fearful and bring light to those who are blinded by sin.

Encourage those who work for Life; help them to walk closely with God and to give voice to the cry of the oppressed, in order to remind our nation of its commitment to life, liberty, and the pursuit of happiness for all people.

O Virgin Mother of God, present our petitions to your Son and ask Him to bless us with abundant life. Amen.

ADVENT PENANCE SERVICES / CONFESIONES

Other parishes in the area are offering varied Advent programs and extended reconciliation times, please check individual parish websites or call the respective church office for more information.



Otras parroquias en el área circundante están ofreciendo programas durante el Adviento variados y tiempos prolongados para la reconciliación, por favor vea los sitios web de estas parroquias o llame la oficina de las parroquias para más información.

Dec. 14	.....Mon	.....7:00 pm	.....St. John Vianney
Dec. 15	.....Tue	.....11:00 am	.....Sacred Heart
Dec. 15	.....Tue	.....7:30pm	.....St. Theresa
Dec. 16	.....Wed	.....7:00pm	.....St. Margaret Mary
Dec. 17	.....Thurs	.....7:00pm	.....St. Thomas More
Dec. 17	.....Thurs	.....7:30pm	.....St. Albert the Great
Dec. 17	.....Thurs	.....7:00pm	.....St. William
Dec. 18	.....Fri	.....7:00pm	.....St. William
Dec. 21	.....Mon	.....7:00pm	.....St. Vincent de Paul
Dec. 21	.....Mon	.....1:00pm	.....St. William

ATTENTION ALL PARISHIONERS

The annual Senior Citizens Christmas Luncheon is scheduled for this next Wednesday, Dec. 16 from 11:30 am-1:00 pm. This luncheon is open to all senior citizens in our community. Many volunteers will be needed for this special event. If you are able to help with desserts (pies, cakes, cookies etc.) food preparation, set-up, serving and/or clean-up, please contact Leigh Heihn at 515-0719 for more information. Thank you!!

UN AVISO PARA TODOS

El almuerzo anual de Navidad para jubilados tendrá lugar el miércoles 16 de diciembre de 11:30am-1:00pm. Todas las personas de la tercera edad de nuestra comunidad están cordialmente invitadas. Necesitamos muchos voluntarios para ayudar a servir en este evento especial. Si usted puede ayudar con donativos de postre, preparación de los alimentos, el arreglo, sirviendo y/o la limpieza, por favor contacte a Leigh Heihn en 515-0719 para más información. ¡Gracias!!



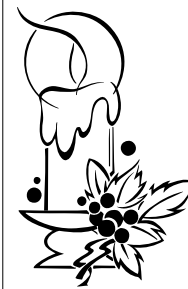
STEWARDSHIP OF TREASURE

Dec. 6, 2009	.....Weekly	.....YTD
Regular Collection	.....\$17,755.70	.....\$861,864.25
Debt Collection	.....\$1,185.27	.....\$42,646.33
Total Cash Received	.....\$18,940.97	.....\$904,510.58
Operating Expenses	.....\$11,757.81	.....\$576,132.69
Mortgage Payment	.....\$8,020.15	.....\$392,987.35
Total Cash Required	.....\$19,777.96	.....\$969,120.04
Over(+)/Under(-) Budget	.....-\$836.99	.....-\$64,609.46



459 envelopes returned out of 2502 registered families

THANK YOU! Many, many thanks to our wonderful Pastoral Council Members for a wonderful Parish Christmas Dinner. It was absolutely beautiful! Our families enjoyed the fellowship, entertainment and food. Sincere thanks to all of the ministries and volun-



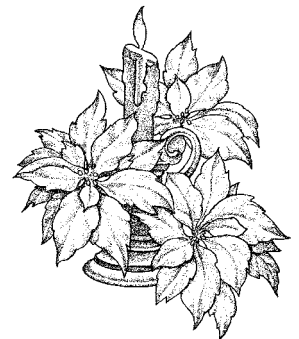
teers who worked so hard to make this a special evening. Thanks to all of our parishioners who donated food, time or talents... your generosity is appreciated!

¡MUCHAS GRACIAS!

Muchas gracias a todos los miembros del Concilio Pastoral por la maravillosa fiesta de Navidad parroquial. Todo estuvo absolutamente hermoso. Nuestras familias disfrutaron de la fraternidad, entretenimiento y un cena deliciosa que pudimos compartir. Muchas gracias a todos los ministerios y voluntarios que trabajaron delicadamente para poder lograr el éxito en este evento especial. ¡La generosidad de nuestros parroquianos siempre es impresionante!

CHRISTMAS FLOWER DONATIONS

- An envelope is included in your monthly envelope packet and we have also attached an envelope to the bulletin for those who would like to make a donation in memory of a loved one. The donations will be used to purchase flowers to decorate the church for Christmas. Please drop the envelope in the collection basket or deliver to the church office as soon as possible. Thank you.



DONATIVOS

PARA LAS FLORES DE NAVIDAD - Se ha incluido en los paquetes de sobres que son enviados mensualmente un sobre para las flores de navidad y de la misma forma, hemos puesto un sobre en el boletín para los que quieran hacer un donativo en memoria de un ser querido. El donativo se utilizará para comprar las flores que decoraran nuestro templo en la Navidad. Por favor entregue el sobre en la canasta de ofrendas o entréguelo en la oficina de la parroquia tan pronto como sea posible. Gracias

ALTAR SERVERS

DEC. 19

5:00 p.m. CJ Bennett and Samuel Simmons

DEC. 20

8:30 a.m. Alexis and Victoria Lynn, Maggie Montez, and Lorenzo Marez

10:30 a.m. Travis Smith, Angelica Castillo, Edie Monceaux, and Danielle Villarreal

12:30 p.m. Naomi Rosales, Anthony Mata, Annie Cruz and Miguel Rodriguez

Please contact Colleen Bennett at 335-5330 or candcb@yahoo.com if you have any questions about the Altar Servers Ministry.

Si usted tiene cualquier pregunta referente el ministerio de los monaguillos favor de hablar con Mariana Vega.



THIS WEEK IN RCIA: Everyone is welcome to join our RCIA formation to learn and to meet your future fellow parishioners, even if it is for only one evening. This Tuesday at 7pm we will celebrate a Posada, a Mexican Christmas tradition which is the reenactment of Mary and Joseph looking for lodging. For more information, click the RCIA link on the Parish Website or contact Gina Simmons at gina@stmargaretmary.com or 260-2309.

RICA EN ESPAÑOL: Todos son bienvenidos para compartir con nosotros la formación de RICA. Esta semana estaremos compartiendo nuestra tradicional posada. Nuestras reuniones tienen lugar los martes a las 7:00 pm en el PAC. Prestaremos el servicio de cuidado de niños y compartiremos una pequeña comida. Para más información, haga click en la sección de RCIA de la página de Internet de nuestra parroquia www.stmargaretmary.com o contacte a Lucy Cruz en 259-4924 o jcrz0074@yahoo.com.

MOBILE FOOD PANTRY

The mobile food pantry will be at our parish earlier than normal this month. On Monday, Dec. 21 from 9:30-10:30 am the mobile food pantry will be stationed in the North parking lot at St. Margaret Mary to distribute food and to provide assistance with the food benefits application. If you would like to help with this monthly food distribution program, please call Esther Kirk at 450-4328.



DESPENSA MOVIL DE ALIMENTOS

La despensa móvil estará en nuestra parroquia antes de lo normal el mes de Diciembre. El lunes 21 de Diciembre de 9:30-10:30 estará la despensa de alimentos en el estacionamiento de St. Margaret Mary para distribuir alimentos y para proporcionar ayuda con la aplicación de beneficios de alimentos. Si usted desea ayudar con la distribución mensual de alimento, por favor llame a Esther Kirk en 450-4328.



MARRIAGE RECOGNITION CERTIFICATES will be awarded on Dec. 26 & 27, the feast of the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph. The certificates are presented to couples from our parish that live out their married life vocation and have been married for 10, 15, 20, 25 etc. years. Please fill out a "Marriage Recognition Certificate" form that can be found in the Narthex or obtain a copy from the parish office. Please return the form in the collection basket or to the church office by Friday, Dec. 18.

ENTREGAREMOS UN CERTIFICADO DE RECONOCIMIENTO PARA LOS MATRIMONIOS los días 26 y 27 de diciembre, día solemne de la Sagrada Familia de Jesús, María y José. Los certificados se entregaran a las parejas de nuestra parroquia que viven su vocación de matrimonio y celebran 10, 15, 20, 25 etc. años de casados. Llene por favor la forma "Certificado para Reconocer el Matrimonio" que se puede encontrar en el Narthex u obtener una copia en la oficina de la parroquia. Entregue por favor la forma en la cesta de ofrendas o a la oficina de la parroquia para este viernes 18 de diciembre.



DISCOVER ST. FRANCIS OF ASSISI: Our parish will be hosting an introduction to Francis of Assisi on Saturday, Dec. 19 at 8:00 AM in RE Rm 105/107. This informational meeting on the life of St. Francis, a fascinating saint whose message of God's love extends to all of God's creation will also include info about the lay order of St Francis called the Secular Franciscan Order (SFO). Did you know that St. Francis bore the stigmata of Christ and is the most popular saint of the Church next to our Blessed Mother Mary? Come in for a cup of coffee and learn more about St. Francis.

HIGH SCHOOL YOUTH GROUP

Dec. 13: Driving to Main Street Bethlehem in Burnet. Leaving SMM at 6pm.

This will be the last meeting for 2009. For more detailed information about the youth group, please call Scott Hoey at 350-9368 or send email to: scottahoey@gmail.com Happy Holidays!

SAVE THE DATE FOR UPCOMING EVENTS!

Senior's Christmas Luncheon in the PAC Dec. 16
Advent Penance Service Dec. 16

THANK YOU! Our appreciation goes out to all our bulletin sponsors. These sponsors help pay for our weekly bulletin through their advertising. Please support them whenever possible. ¡GRACIAS! Agradecemos a todos nuestros patrocinadores del boletín. Estos patrocinadores ayudan a pagar por nuestro boletín semanal por medio de su publicidad. Por favor patrocínelos siempre que sea posible.

RETIREMENT FUND FOR RELIGIOUS:

Religious give thanks. Our parish contributed \$3,682 to the Retirement Fund for Religious in the second collection last weekend. Of the support offered by this appeal, one religious writes, "We deeply appreciate this assistance. God's loving care touches us through the hearts of thousands of Catholics who give so generously to this collection year after year." Women and men religious throughout the country send their abundant thanks for your donation.

EL FONDO PARA LA JUBILACIÓN DE RELIGIOSOS:

Los religiosos dan gracias. Nuestra parroquia aportó \$3,682 al Fondo para la Jubilación de Religiosos en la segunda colecta de la semana pasada. Un religioso escribe acerca del apoyo que esta campaña ofrece: "Agradecemos profundamente esta ayuda. El cuidado amoroso de Dios nos llega por medio del corazón de miles de católicos que donan con tanta generosidad a esta colecta año tras año". Las religiosas y religiosos de todo el país le

hacen llegar su profundo agradecimiento por los donativos recibidos.

Schoenstatt Covenant Devotion to our Blessed Mother Mary will be held on Friday, Dec. 18 at 6:00 pm at Our Lady, Queen of all Hearts shrine. Everyone is invited!

Una reunión de los devotos a nuestra Madre María de Schoenstatt tendrá lugar el viernes 18 de diciembre a las 6:00 de la noche en el Santuario de Nuestra Señora, la Reina de todos los Corazones. ¡Todos están invitados!

"Yet how many children are neither loved, nor welcomed nor respected! How many of them suffer violence and every kind of exploitation by the unscrupulous! May children always be accorded the respect and attention that are due to them: they are the future and the hope of humanity!"

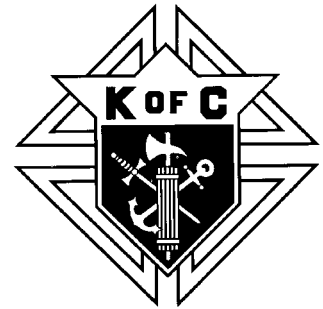
~ Pope Benedict XVI, *Greeting at Visit to the "Holy Infant of Prague," September 26, 2009*

"¡Cuántos niños, en cambio, no son amados ni acogidos ni respetados! ¡Cuántos son víctimas de la violencia y de toda forma de explotación por parte de personas sin escrúpulos! Que se reserve a los menores el respeto y la atención que se les debe: los niños son el futuro y la esperanza de la humanidad".

~ Papa Benedicto XVI, *Saludo en la Visita al "Niño Jesús de Praga", 26 de septiembre de 2009*

REQUEST TO PARENTS: Please do not allow your children to write or destroy the offering envelopes located in the pews. These envelopes are purchased by the parish and it's an impractical use of funds if the envelopes have to be thrown away because they are unusable. The missals have also been replaced for the Advent-Lenten season. Please monitor your children and teach them to respect our house of worship and all the tangible objects (pews, kneelers, missals etc.) that are used to enhance our ceremonies. Your cooperation is appreciated.

SUPLICA A LOS PADRES: Por favor no permita que sus niños escriban ni destruyan los sobres para las ofrendas localizados en las bancas. Estos sobres son comprados por la parroquia y el gasto de fondos es bastante alto, y la pérdida será muy grande si estos sobres se tienen que tirar porque ya no se pueden usar. Los misales también han sido reemplazados para la temporada de Adviento a Cuaresma. Vigile por favor a sus niños y enséñeles a respetar nuestro lugar de oración y todos los objetos palpables (las bancas, reclinatorios, los misales, etc.) que son necesarios para realzar nuestras ceremonias. Agradecemos su cooperación.



THE KNIGHTS OF COLUMBUS have set up the "Giving Tree" in the Narthex of the church. The items being collected are for the children at the Bagdad Head Start Program in Leander. If you would like to help make a child's Christmas brighter, please take an envelope off the tree and donate the item being requested. Return the unwrapped item to the tree by Sunday, Dec. 20. Thank you for your generosity!

LOS CABALLEROS DE COLÓN han instalado el "árbol de regalos" en el narthex del templo. Los artículos que serán colectados son para los niños del programa de Bagdad Head Start en Leander. Si usted desea ayudar para que los niños disfruten la Navidad, por favor tome un sobre del árbol que indica el artículo que es solicitado. Se pide que los artículos se regresen desenvueltos al árbol para el domingo 20 de Diciembre. ¡Gracias por su generosidad!



CHRISTMAS BREAK FOR THE RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM

There will be no religious education classes starting Sunday, Dec. 20. Religious Education classes will resume on Monday, Jan. 4, 2010.

PROGRAMA DE EDUCACIÓN RELIGIOSA SE SUSPENDE DURANTE LOS DÍAS FESTIVOS DE LA NAVIDAD

No habrá clases de educación religiosa iniciando el domingo 20 de diciembre. Las clases de catequesis reasumirán el lunes 4 de enero 2010.

What is Las Posadas?



The traditional Mexican celebration called Las Posadas is an Advent retelling of the journey of Joseph and Mary on Christmas Eve. The re-enactment is led by Joseph and Mary and a guardian angel. The group travels in procession to seek shelter through song. The household that will host the evening's festivities are prearranged. Some of the participants sing along with pilgrims, asking the household for lodging. Others play the role of an innkeeper and reject them. Finally, the household recognizes Mary and Joseph and welcomes them. A posada concludes with festivities of a piñata, songs and food.

Las Posadas are held on nine nights that traditionally begin Dec. 16 and end on Christmas Eve. The word "posada" means lodging or shelter in Spanish.

Our parish will continue this tradition. The Posadas will start on Tuesday, Dec. 15 and will continue through Wednesday, Dec. 23. For more detailed information, please call Fr. Javier Toscano or come by the office for a listing of host families/ministries.

Las Posadas

La tradicional celebración mexicana llamada Las Posadas es un recuento durante el Adviento de la marcha de José y María en la Nochebuena. La representación es dirigido por José y María y un ángel de la guarda. El grupo recorre en procesión a buscar refugio a través del canto. El hogar anfitrión que recibe las festividades de la noche está preestablecido. Algunos de los participantes cantan junto con los peregrinos pidiendo alojamiento. Otros toman el papel del posadero y los rechaza. Por último, el hogar reconoce a María y José y les da la bienvenida. Una posada concluye con las festividades de una piñata, vilancicos y refrigerios.

Las Posadas se celebran nueve noches que tradicionalmente comienzan el 16 de diciembre y clausuran en la Nochebuena.

Nuestra parroquia continúa esta tradición de las Posadas que iniciaran el martes 15 de diciembre y continúan hasta el miércoles 23 de diciembre a las 7pm. Para obtener información más detallada, por favor llame al Padre Javier Toscano o pasar por la oficina para obtener una lista de las familias o ministerios que reciben las posadas.

SPECIAL EWTN CHRISTMAS PROGRAMMING: Join EWTN Global Catholic Network in celebrating the birth of the Christ Child. EWTN is proud to bring you LIVE Christmas Eve and Christmas Day Masses from Rome as well as inspiring musical performances, animated features, specials for children and teens, and new holiday presentations the whole family will enjoy. Check out the website at www.ewtn.com for a complete programming schedule and listing of television and radio stations.

PROGRAMACION ESPECIAL DE EWTN PARA LA NAVIDAD: La red católica mundial de EWTN celebrara el nacimiento del Niño Jesús. EWTN se enorgullece en presentar en vivo la Misa de Nochebuena y del día de Navidad desde Roma, así como las diversas presentaciones musicales, caricaturas animadas, programas especiales para niños y jóvenes, y una programación nueva que toda la familia entera podrá disfrutar. Vea el sitio web www.ewtn.com para oír y ver los programas en vivo y para conseguir un horario completo de la programación y un lista de estaciones de radio y televisión.

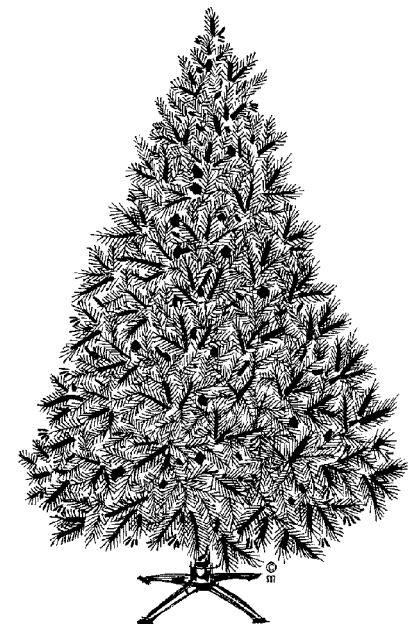
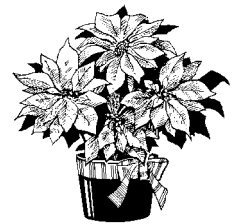


DECORATING THE CHURCH FOR CHRISTMAS:

Do you have some time to share during this incredibly busy season? We need lots of volunteers to help set up trees, hang garland and place poinsettias. Please call Connie Harris at 259-3375 or send email to d-charris@suddenlink.net to let her know you are available to help with this effort.

EL AREGLO DEL TEMPLO PARA LA NAVIDAD:

¿Tiene usted tiempo para compartir durante esta época increíblemente ocupada? Necesitamos muchos voluntarios para ayudarnos a decorar el templo para la Navidad, en tareas como poner en su lugar los árboles y las flores de la Noche Buena, colgar guirnaldas y mucho más. Necesitamos también hombres fuertes que nos ayuden a poner árboles grandes y mover escaleras. Para más información por favor llame a la oficina de la parroquia o llame a la Sra. Connie Harris al 259-3375 o más bien envíe el correo electrónico al d-charris@suddenlink.net.



ADVENT WREATH

“Customarily the Advent Wreath is constructed of a circle of evergreen branches into which are inserted four candles. According to tradition, three of the candles are violet and the fourth is rose. However, four violet or white candles may also be used” (Book of Blessings 1510).

The rose candle is lit the third Sunday of Advent, for this color anticipates and symbolizes the Christmas joy announced in the first word of the Entrance Antiphon: “Rejoice” (Latin, Gaudete). For this reason the Third Sunday is also called Gaudete Sunday, and rose color vestments are permitted.

The Advent Wreath represents the long time when people lived in spiritual darkness, waiting for the coming of the Messiah, the Light of the world. Each year in Advent people wait once again in darkness for the coming of the Lord, His historical coming in the mystery of Bethlehem, His final coming at the end of time, and His special coming in every moment of grace.

This information was obtained from EWTN’s website. EWTN and the USCCB websites contain other helpful information about Advent traditions

LA CORONA DE ADVIENTO

De costumbre la Corona de Adviento se construye de un círculo de ramas de Cedro y cuatro velas dentro. Según la tradición, tres de las velas son violetas y la cuarta es color de rosa. Sin embargo, cuatro velas violeta o blancas se pueden utilizar también” (el Libro de Bendiciones 1510).

La vela color de rosa se enciende el tercer domingo del Adviento, este color anticipa y simboliza la alegría de Navidad anunciada en la primera palabra de la Antífona de la Entrada: “Alegrense” (latín, Gaudete). Por esta razón el tercer domingo se llama también domingo Gaudete, y se permiten vestiduras de este color.

La Corona de Adviento representa el largo tiempo en que la gente vivió en oscuridad espiritual, esperando la venida del Mesías, Luz del mundo. Cada año en este tiempo la gente espera en la oscuridad la venida del Señor, no solo Su entrada histórica en el misterio de Belén, sino también Su venida final al fin de los tiempo, y Su venida especial en cada momento de gracia.

—Esta información se obtuvo del sitio web de EWTN. El sitio web de EWTN y la de USCCB contienen información útil acerca de tradiciones del Adviento.

